Suzy **Snooze**

Instructions **FR** Instructions **DE** Anleitung IT Istruzioni **ES** Instrucciones **NL** Instructies

Get started

Select the appropriate adapter plug head and attach it to the power unit. Then connect Suzy to the adapter using the supplied USB cable.

FR Pour commencer Sélectionnez la tête d'adaptateur appropriée et fixez-la à l'unité d'alimentation. Connectez ensuite Suzy à l'adaptateur à l'aide du câble USB fourni.

Wählen Sie den passenden Adapterkopf aus und bringen Sie ihn am Netzanschlussgerät an. SchließenSie Suzy dann mittels des beiliegenden USB-Kabels an den Adapter an.

attaccalo all'unità di accensione. Quindi, connetti Suzy all'adattatore utilizzando

IT Cominciamo

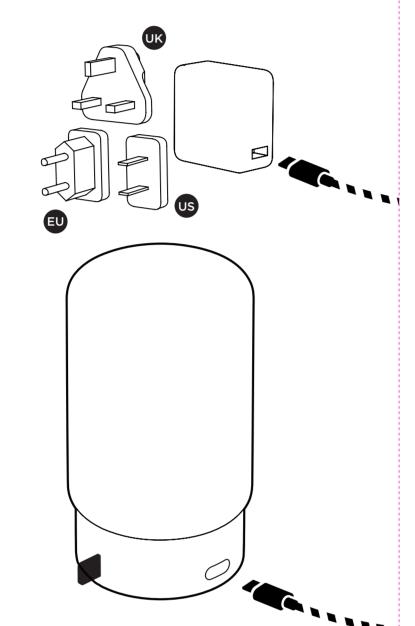
ilcavo USB fornito. **ES** Para empezar Seleccione el adaptador de enchufes adecuado y conéctelo a la unidad de

Seleziona l'adattatore appropriato e

alimentación. A continuación, conecte Suzy

al adaptador sirviéndose del cable USB suministrado **NL** Om mee te beginnen

Kies de juiste adapterstekkerkop en bevestig hem aan de voedingseenheid. Verbind Suzy vervolgens met de adapter via de bijgeleverde USB-kabel.



Bedtime

Push down Suzy's magic hat to start soothing. Relaxing music and light can help your child to sleep. To cancel, push and release her hat.

FR Heure du coucher

Appuyez sur le chapeau de Suzy pour démarrer la phase d'apaisement. La musique etla lumièrerelaxante aident votre enfant à dormir. Pour annuler, appuyez et relâchez le chapeau de Suzy.

DE Bettzeit

Drücken Sie Suzys Hut hinunter, um die Entspannungsfunktion zu starten. Entspannende Musik undLichteffekte helfen Ihrem Kind beim Einschlafen. Zum Abbrechen drücken Sie auf Suzys Hut undentriegeln Sie ihn.

IT Ora della nanna

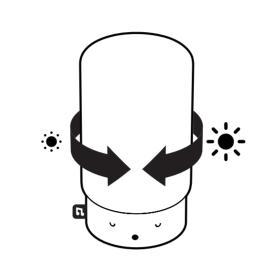
Schiaccia il cappello di Suzv per cominciare l'effetto calmante. La musica rilassante e la luce possono aiutare il tuo bambino a dormire. Per annullare, schiaccia e rilascia il cappello di Suzy.

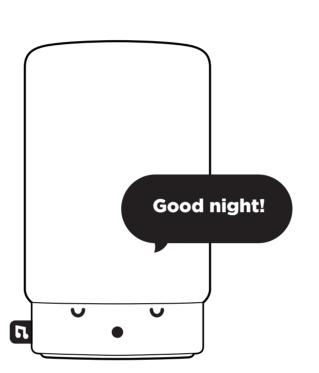
ES Hora de acostarse

Empuje hacia abajo el sombrero de Suzy para iniciar la función de relajación.La música y la luz relajantes ayudan a su hijo a dormir. Para cancelar, empuje y suelte el sombrero de Suzy.

NL Bedtijd

Duw de hoed van Suzy omlaag omte beginnen met kalmeren. Ontspannende muziek en licht kunnen uwkind helpen bij het in slaap vallen. Duw de hoed omlaag en laat hem los omte annuleren.





Nighttime

Once Suzy has finished soothing she becomes a comforting nightlight. Restart soothing by pushing down Suzy's magic

FR La nuit Une fois que Suzy a fini d'apaiser votre enfant, elle devient une veilleuse réconfortante. Pour l'apaiser denouveau, appuyez sur le chapeau de Suzy.

Sobald Suzy die Entspannungsphase abgeschlossen hat, wird sie zu einem beruhigenden Nachtlicht. Starten Sie die Entspannungsfunktion neu, indem Sie wieder auf Suzys Hut drücken.

calmante, diventa una luce notturna di conforto. Riavvia l'effetto calmante schiacciando di nuovo il cappello di Suzy ES Durante la noche

Cuando termina la fase de relajación,

Una volta che Suzy ha terminato l'effetto

Suzy se convierte enuna reconfortante luz nocturna. Para reiniciar la relajación,

NL 's Nachts Zodra Suzy klaar is met kalmeren wordt zeeen geruststellend nachtlampje. Laat haar weer beginnen met kalmeren door

opnieuw de hoed van Suzy omlaag te

vuelva a empujar hacia abajo el sombrero



Morning

Suzy can help your child to stay in bed longer. Her magic hat counts down the last hour until morning and then gently rises. When Suzy's awake, its okay to get up!

FR Le matin

Suzy peut aider votre enfant à rester au lit plus longtemps. Son chapeau magique compte à rebours ladernière heure jusqu'au matin, puis se lève doucement. Quand Suzy se réveille, on peut se lever!

DE Morgens

Suzy kann Ihrem Kind dabei helfen, länger im Bett zu bleiben. Ihr magischer Hut zählt die letzte Stundebis zum Morgen herunter und hebt sich dann sanft. Wenn Suzy wach ist, kann man aufstehen!

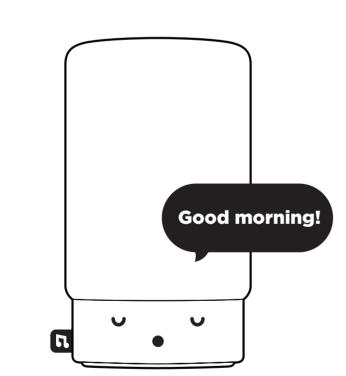
IT Mattina

Suzy può aiutare il tuo bambino a restare a letto più a lungo. Il suo cappello magico fail conto alla rovescia fino all'ultima ora prima del mattino e poi si alza dolcemente. Quando Suzy si è svegliata, è l'ora giusta per alzarsi!

ES Al amanecer

Suzy puede ayudar a mantener a su hijo más tiempo enla cama. Su sombrero mágico inicia una cuenta atrás durante la última hora hasta el amanecer y, entonces, va subiendo progresivamente. Cuando Suzy se despierta, isu hijo yase puede levantar!

Suzy kan helpen omuw kind langer in bed te houden. Haar magische hoed telt het laatste uur tot deochtend afen wordt dan voorzichtig wakker. Als Suzy wakker wordt, is het tijd omopte staan!



Connect

Your Suzy Connect Suzy to the BleepBleeps® smartphone app and she becomes an audio baby monitor. Get started at bleepbleeps.com/apps

FR Connecter

Connectez Suzy à l'application BleepBleeps® pour smartphone et faites-enun moniteur audio. Pour commencer, rendez-vous sur: bleepbleeps.com/apps

DE Verbinden

Verbinden Sie Suzy mit der BleepBleeps®-Smartphoneapp und sie wird zum Audio-Überwachungsgerät.Hier können Sie loslegen: bleepbleeps.com/apps

IT Connetti

Connetti Suzy alla app per smartphone BleepBleeps® e diventerà un monitor audio. Comincia qui: bleepbleeps.com/apps

ES Conexión Conecte Suzy a la aplicación

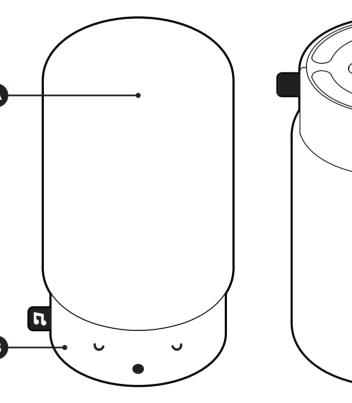
BleepBleeps® para smartphones para que actúe como monitor de audio. Registrese aqui: bleepbleeps.com/apps

NL Verbinden Verbind Suzy met de BleepBleeps®

smartphone-app enze verandert ineen audio-monitor. Begin hier: bleepbleeps.com/apps

bleepbleeps.com/apps

Your Suzy



A Illuminating Hat B Audio Speaker

ES Oplichtende hoed

FR Chapeau illuminé **DE** Beleuchtungshut IT Cappello che IT Altoparlante si illumina **NZ** Altavoz NZ Sombrero de

FR Haut-parleur **DE** Lautsprecher

ES Audioluidspreker

C Volume keys Reset FR Touches de volume FR Réinitialiser **DE** Lautstärketasten

DE Zurücksetzen IT Tasti del volume NZ Botones de volumen NZ Reinicio ES Volumeknoppen **ES** Resetten

FR Port de chargement **DE** Ladeanschluss Apertura di caricamento NZ Puerto de carga

E Charging Port

Warranty

FR Garantie | DE Garantie | IT Garanzia | ES Garantía | NL Garantie

EN Your purchase of your Suzy Snooze* has the benefit of a manufacturer's warranty against defects in materials and workmanship under normal use for a period of one year from the date of purchase by the original purchaser ("Warranty"). If a defect arises and a valid claim is received by BleepBleeps Ltd within this period, BleepBleeps Ltd shall (at its option) either repair or replace the Suzy Snooze*, which are the sole and exclusive remedies under this Warranty. You may make a claim under this Warranty by contacting us at help@

to your statutory rights.

FR L'achat de votre Suzy Snooze® bénéficie d'une garantie du fabricant contre les défauts de matériel etdefabrication dans des conditions normales d'utilisation, pour une période d'unan à compter dela date d'achat par l'acheteur original (« Garantie »).Siun défaut survient etqu'une réclamation valide est reçuepar BleepBleeps Ltd dans ce délai, BleepBleeps Ltd (à sa discrétion) réparera ou remplacera le Suzy Snooze®, ce qui constituent les seuls et uniques recours de cette Garantie. Vous pouvez faire une réclamation dans le cadre de cette Garantie ennous contactant à help@ bleepbleeps.com, pourqueBleepBleeps Ltd autorise un retour. Les frais de retour seront à votre charge. La garantie est soumise à une preuve tangible d'achat original. Cette garantie ne couvre pas les dommages résultant du transport, de l'utilisation incorrecte, des modifications, des réparations non autorisées, des dommages accidentels, dunon-respect des instructions ou d'autres causes ne reflétant pas des défauts de matériaux oudefabrication. Cette garantie s'ajoute à vos droits légaux.

Garantie gilt zusătzlich zu Ihren gesetzlichen Rechten.

IT L'acquisto del tuo Suzy Snooze® godediuna garanzia del produttore contro difetti di materiale e dicostruzione con il normale utilizzo, per un periodo diun anno dalla data dell'acquisto da parte del compratore originale ("Garanzia"). Seis presenta un difetto e BleepBleeps Ltd riceve una segnalazione valida entro questo periodo, BleepBleeps Ltd a sua discrezione) riparerà o sostituirà Suzy Snooze®, che sono le uniche opzioni percorribili ai sensi di questa Garanzia. Potrai fare una segnalazione ai sensi diquesta Garanzia contattandoci all'indirizzo help@bleepbleeps.com e BleepBleeps Ltd appronterà unaautorizzazione alla restituzione. Il costo della restituzione sarà a tuo carico. La Garanzia è soggetta a documenti probanti dell'acquisto originale. La Garanzia non copre danni causati dal trasporto, daun uso improprio, da modifiche, da riparazioni non autorizzate, da danni accidentali, da fallimento nel seguire leistruzioni o da altre cause che non siano difetti in materiali o costruzione. Questa Garanzia è in aggiunta ai tuoi diritti legali.

únicas y exclusivas compensaciones previstas por esta Garantía. Puede presentar una reclamación al amparo de esta Garantía poniéndose en contacto con nosotros enhelp@bleepbleeps.com y BleepBleeps Ltd extenderá una autorización de devolución.Los costes deladevolución correrán a su cargo. La Garantía está sujeta a la presentación de prueba documental decompra original. Esta Garantía no cubre los daños derivados del transporte, el uso inadecuado, lamodificación, las reparaciones no autorizadas, los daños accidentales, el incumplimiento de las instrucciones u otras causas quenosean defectos de los materiales o dela mano de obra. Esta Garantía es adicional a sus derechos legales.

Safety A:

FR Sécurité | DE Sicherheit | IT Sicurezza | ES Seguridad | NL Veiligheid

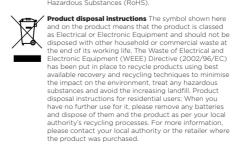
EN Your Suzy Snooze* is designed to be an aid and should not be used as a substitute for responsible and proper adult supervision. This product is not a toy. Power cord may present strangulation hazard, make sure the Suzy Snooze* (including the mains adapter and cables) is kept out of reach of children. Never place the product inside your baby's cot, bed or playpen. Never cover your product (e.g. with clothes, towels or blankets). This device is designed for indoor use only. Store the product in a clean, dry place at temperatures between 10°C and 35°C. Never

FR Votre Suzy Snooze*est concuepour être une aide etne doit pas être utilisée en remplacement d'unesupervision responsable et adaptée par des adultes. Ce produit n'est pas un jouet. Le cordon d'alimentation peut présenter un risque d'étranglement, assurez-vous que votre Suzy Snooze*(y compris l'adaptateur secteur et les câbles) soit hors de portée des enfants. Ne placez jamais le produit dans leberceau, le lit bébé oule parc pour enfants. Ne couvrez jamais votre produit (par exemple avec des vêtements, des serviettes ou des couvertures). Cet appareil est concu pourune utilisation à l'intérieur seulement. Entreposer le produit dans un endroit propre etsec à une température comprise entre 10° C et35° C.Ne jamais utiliser le produit pendant une longue période en plein soleil. Ne jamais utiliser ouplacer votre Suzy Snooze* dans un lieu humide ou à proximité d'eau. Si vous voyagez à l'étranger, assurez-vous que la tension indiquée sur l'adaptateur secteur corresponde à la tension secteur locale avant de brancher l'alimentation. Utilisez uniquement l'adaptateur secteur et les câbles fournis. L'utilisation d'un adaptateur d'alimentation inadapté peut sévèrement endommager le produit. N'essayez pas de démonter, d'ouvrir oude retirer des piècesdu produit. Le non-respect deces instructions peut entraîner un incendie, une électrocution, des blessures ou des dommages à votre Suzy Snooze*etautres.Si vous rencontrez des problèmes lors dela configuration oude l'utilisation de votre Suzy Snooze*endez-vous sur : help.bleepbleeps.com

IT La tua Suzy Snooze® è progettata per essere un sostegno e non dovrebbe essere usata come sostituto diuna responsabile e appropriata supervisione adulta. Questo prodotto non è un giocattolo. Il cavo dialimentazione può presentare rischio di strangolamento, pertanto tieni Suzy Snooze® (inclusi i cavi e gli adattatori principali) aldi fuori dalla portata dei bambini. Mai lasciare il prodotto nella culla, nel lettino o nel box del tuo bambino. Mai coprire il prodotto (ad esempio con vestiti, asciugamani o copertine). Questo dispositivo è progettato per esclusivo uso interno. Riponi il prodotto inun luogo pulito e asciutto aduna temperatura tra i 10°C e i 35°C. Mai usare il prodotto sotto la luce diretta del sole per periodi ditempo estesi. Mai usare o riporre Suzy Snooze®n ambienti umidi o vicino all'acqua. Sesi viaggia all'estero, si faccia in modo che il voltaggio mostrato sull'adattatore di alimentazione corrisponda all'adattatore locale prima di connettere l'alimentazione. Utilizza soltanto l'adattatore e i cavi forniti. Usare un adattatore inadatto potrebbe danneggiare seriamente il prodotto. Non provare a smontare, aprire o rimuovere parti del prodotto. Il mancato rispetto di queste istruzioni potrebbe comportare incendi, scossa elettrica, ferite o danni a Suzy Snooze® o ad altre proprietà. Se hai problemi nella configurazione o nell'utilizzo tuo Suzy Snooze®, ti preghiamo di visitare la pagina help. bleepbleeps.com

NL Uw Suzy Snooze*is bedoeld als hulpmiddel en mag niet worden gebruikt als vervanging vanverantwoordelijk en correct ouderlijk toezicht. Dit product is geen speelgoed. Stroomdraad kan leiden tot verstikking. Zorg ervoor dat Suzy Snooze* (inclusief de adapter en kabels) buiten het bereik van kinderen wordt gehouden. Plaats het product nooit inde wieg, het bed ofdeboxvanuw baby. Dek uw product nooit af (bw. met kleren, handdoeken of dekens). Dit apparaat is alleen bedoeld voor gebruik binnenshuis. Bewaar het product ineen schone, droge omgeving met temperaturen tussen IO*C and 35*C. Stel het product nooit voor langere perioden blootaan direct zonlicht. Plaats of gebruik uw Suzy Snooze* nooit in vochtige locaties ofinde buurt van water. Indien u naar het buitenland reist, moet u ervoor zorgen dat het voltage dat wordt weergegevenopde adapter overeenkomt met het lokale stroomvoltage voordat u de stekker in het stopcontact steekt. Gebruik vaneen onjuiste stroomadapter kan het product ernstig beschadigen. Probeer het product open te maken ofte verwijderen. Niet voldoen aan deze instructies kan leiden tot brand, elektrische schokken, letsel of schade aan de Suzy Snooze*of andere eigendommen.

Environmental & Certification



FCC Statement This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: 1) this device may not cause harmful interference, and 2) this device must accept any cause undesired operation of the device.15.21 - You are cautioned that changes or modifications not expressly approved by the part responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. 15.105(b) - This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This

Connect the equipment into an outlet on a circuit Consult the dealer or an experienced radio/TV

The device has been evaluated to meet general

RF warning statement:

RF exposure requirement.

The device can be used in portable exposure condition without restriction.

narmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a

interference by one or more of the following me - Reorient or relocate the receiving antenna.

This equipment complies with the essential requirements for the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. The Declaration of Conformance for Suzy Snooze is available

IC Statement This device complies with Industry Canada

Le present appareil est conforme aux CNR d'industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (i) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Radiation Exposure Statement: This equipment complies

with IC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm

Déclaration d'exposition aux radiations: Cet équipemen

between the radiator & your body.

cause interference, and (2) this device must accep any interference, including interference that may cause Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie

Suzy Snooze (Smart Nightlight, Sleep Soother & Baby Monitor) Model: Suzy Snooze BleepBleeps Ltd, 10 Salisbury Square, London

Intellectual Property Suzv Snooze® are trademarks of BleepBleeps and Suzy Shooze are trademarks of BleepBleeps Ltd, registered in the EU.

The Suzy Snooze design is registered as a community registered design by BleepBleeps Ltd. Copyright © 2017 BleepBleeps Ltd. All rights reserved.